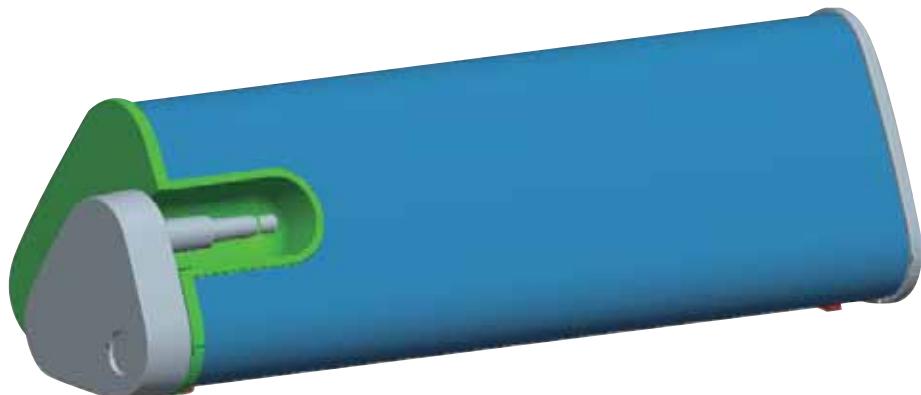


Зарегистрируйте свое устройство и получите поддержку на

[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

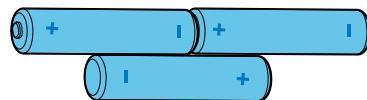
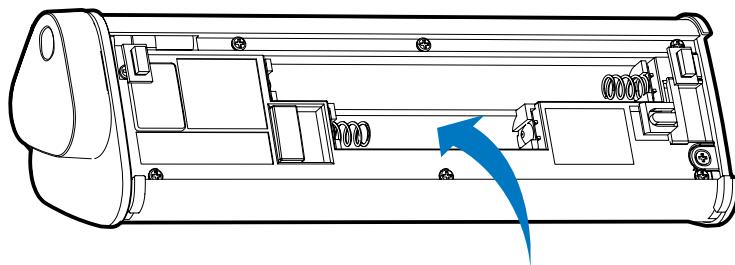
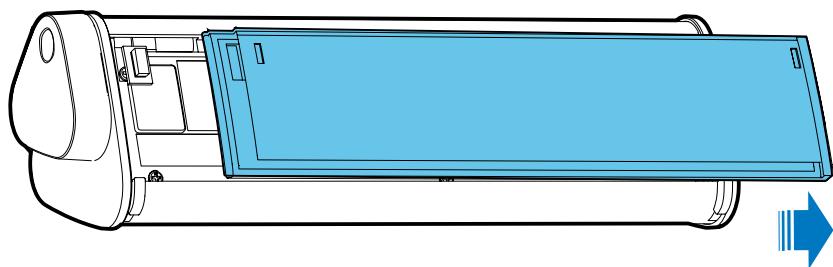
SBA1610



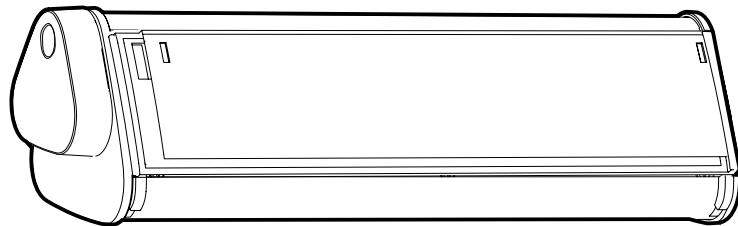
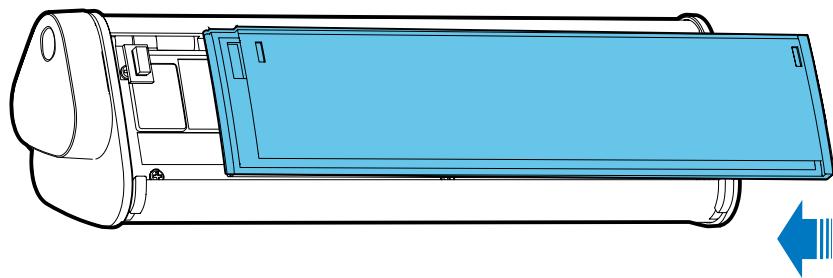
# Руководство пользователя

**PHILIPS**

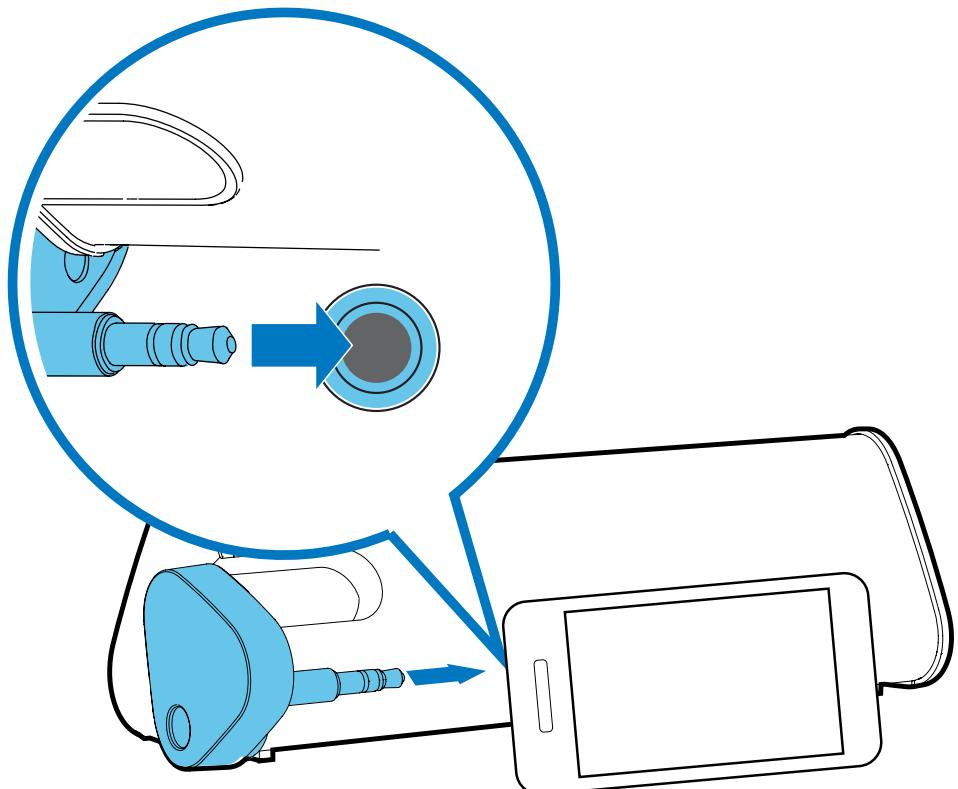
1



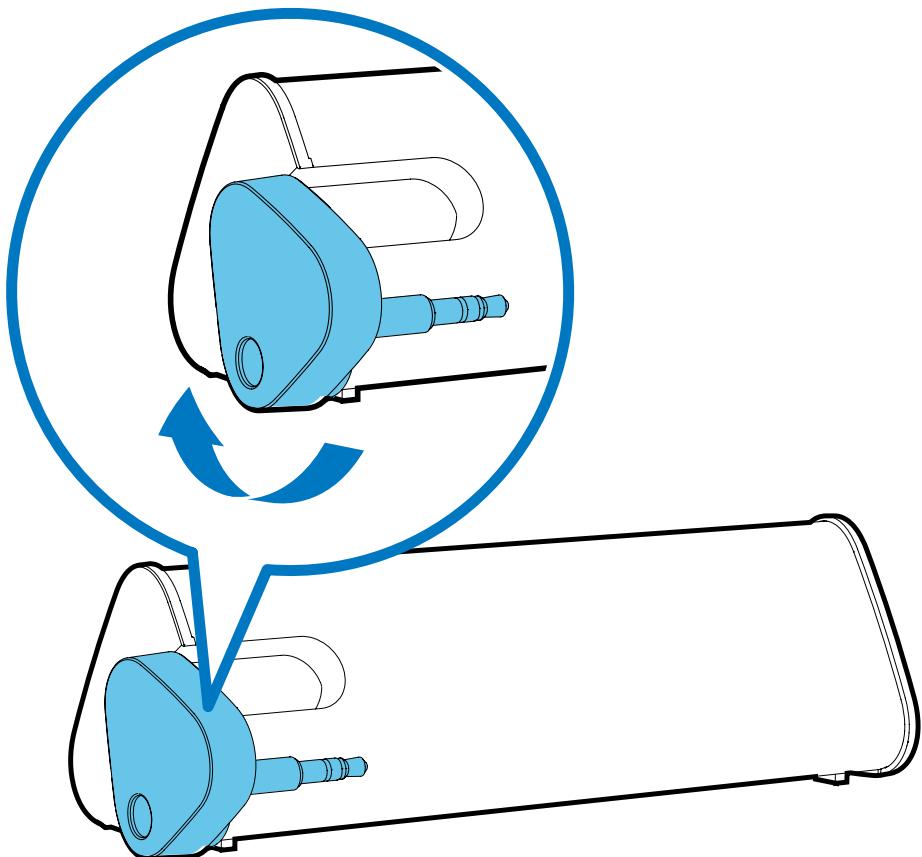
2



3



4



# 1 Важная информация!

## Техника безопасности



### Предупреждение

- Во избежание пожара или поражения электрическим током не допускайте попадания на устройство капель и брызг. Не ставьте рядом с устройством емкости, наполненные жидкостью, например вазы.
- Запрещается ставить рядом с устройством источники открытого огня, например зажженные свечи.
- Следует соблюдать рекомендации по корректной утилизации элементов питания.
- Элементы питания нельзя подвергать чрезмерному нагреву (воздействию солнечных лучей, огня и т.п.).
- Не устанавливайте одновременно использованные и новые батарейки. Не устанавливайте одновременно щелочные, стандартные (угольно-цинковые) элементы питания или аккумуляторы.

## Утилизация старого изделия



Данное изделие разработано и изготовлено с применением высококачественных деталей и компонентов, которые подлежат переработке и повторному использованию.



Маркировка символом перечеркнутого мусорного бака означает, что данное изделие подпадает под действие директивы Европейского Совета 2002/96/EC

Узнайте о правилах местного законодательства по раздельной утилизации электротехнических и электронных изделий. Действуйте в соответствии с местными правилами и не выбрасывайте отработавшее изделие вместе с бытовыми отходами. Правильная утилизация отслужившего оборудования поможет предотвратить возможное вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.



В изделии содержатся элементы питания, которые подпадают под действие директивы EC 2002/96/EC и не могут быть утилизированы вместе с бытовым мусором. Ознакомьтесь с местными правилами утилизации элементов питания. Правильная утилизация поможет предотвратить вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.

## Уведомление

Внесение любых изменений, неодобренных Philips Consumer Lifestyle, может привести к лишению пользователя права управлять оборудованием.



Данное изделие соответствует требованиям Европейского Союза по радиопомехам.

## Информация о влиянии на окружающую среду

Продукт не имеет лишней упаковки. Мы попытались сделать так, чтобы упаковочные материалы легко разделялись на три типа: картон (коробка), пенополистерол (буфер) и полиэтилен (мешки, защитный пенопластовый лист).

Материалы, из которых изготовлена система, могут быть переработаны и вторично использованы специализированными предприятиями. Соблюдайте местные нормативы по утилизации упаковочных материалов, выработавших ресурс батареек и отслужившего оборудования.



### Примечание

- Табличка с обозначениями расположена на нижней панели устройства.

## 2 Portable speaker

Поздравляем с покупкой и приветствуем вас в Philips!

Для того, чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте ваше изделие на сайте [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### 3 Начало работы

- 1** Откройте отделение для батарей и вставьте 3 батареи типа AAA, соблюдая указанную полярность (+/-). (Рис. 1)
- 2** Закройте отделение для батарей. (Рис. 2)
- 3** Подключите устройство к АС. (Рис. 3)
- 4** Поверните переключатель по часовой стрелке, чтобы включить АС. (Рис. 4)  
↳ Загорится светодиодный индикатор.
- 5** Отрегулируйте уровень громкости и найдите аудиоконтент на устройстве.
- 6** После использования отключите устройство от АС и поверните переключатель против часовой стрелки, чтобы выключить АС.

# 4 Определение и устранение неисправностей

Для сохранения действия условий гарантии запрещается самостоятельно ремонтировать систему.

При возникновении неполадок в процессе использования устройства перед обращением в сервисную службу проверьте следующее.

Если проблему решить не удалось, зарегистрируйте продукт и воспользуйтесь технической поддержкой на сайте [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

- Убедитесь, что разъем для наушников подключен правильно.
- Убедитесь, что элементы питания полностью заряжены и правильно вставлены.
- Убедитесь, что горит светодиодный индикатор.

Место для прикрепления  
кассового и товарного чеков

# ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Российская Федерация, Республика Беларусь, Казахстан Республикасы\*



Модель:

Заполнение обязательное

Серийный номер:

Заполнение обязательное

Дата продажи:

Заполнение обязательное

ПРОДАВЕЦ:

Заполнение обязательное

Название торговой организации:

Заполнение обязательное

Телефон торговой организации:

Заполнение обязательное

Адрес и E-mail:

Заполнение желательно

Изделие получил в исправном состоянии, в полной комплектности, с инструкцией по эксплуатации на русском языке. Со всеми техническими характеристиками, функциональными возможностями и правилами эксплуатации ознакомлен. Изделие осмотрено и проверено в моем присутствии, претензий к качеству и внешнему виду не имею. Всё изложенное в инструкции по эксплуатации и гарантийном талоне обязуюсь выполнять и гарантировать выполнение всеми пользователями изделия.

С условиями гарантии ознакомлен и согласен.

ПЕЧАТЬ  
ПРОДАВЦА

(ФИО и подпись покупателя)

**Внимание! Требуйте полного заполнения гарантийного талона продавцом!**

Гарантийный талон недействителен при его неправильном или неполном заполнении, без печати продавца и подписи покупателя. Кассовый и товарный чеки о покупке должны быть прикреплены к настоящему гарантийному талону.

## Дополнение к инструкции пользователя

### Уважаемый Потребитель! Благодарим Вас за покупку изделия Philips, Philips Saeco, Philips Avent

При покупке изделия убедительно просим проверить правильность заполнения гарантийного талона. Серийный номер и наименование модели приобретенного Вами изделия должны быть идентичны записям в гарантийном талоне. Не допускается внесение в талон каких-либо изменений, исправлений. В случае неправильного или некорректного заполнения гарантийного талона, а также если чек не был прикреплен к гарантийному талону при покупке Вам необходимо обратиться к продавцу.

Изделие представляет собой технический сложный товар. При бережном и внимательном отношении к изделию попадания вовнутрь его соединений и пр., сопутствующих ему предметов, жидкостей, насекомых и пр., в течение всего срока службы изделия за сохранность полной патентификационной информации с наименованием модели и серийного номера на изделии. Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение всего срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (данного гарантийного талона, товарный и кассовый чеки, паспортные, инструкция по пользованию и иные документы). Если в процессе эксплуатации Вы обнаружите, что параметры работы изделия отличаются от изложенных в инструкции пользователя, обратитесь, пожалуйста, за консультацией в Информационный Центр Philips.

Изготовлено под контрактом "Philips Consumer Lifestyle B.V.", Туссендейлен 4, 9206 АД, Драхтен, Нидерланды. Импортер на территории РФ, Беларусь и Казахстана: ООО "Филипс", РО, 123022 г. Москва, ул. Серги Маркса, д. 15 (в случае импортируемой продукции). Если купленное Вами изделие требует специальной установки и поисковки, рекомендуем обратиться в организацию, специализирующуюся на оказании услуг по установке, искать специальность "за правильность проведенной работы". Помните, квалифицированная установка и подключение изделия существенны для его дальнейшего правильного функционирования и гарантийного обслуживания.

### Сроки и условия гарантии:

Наименование Изделия	Срок гарантии**	Срок службы**
Домашние медиаплееры	1 год	5 лет
Стационарные видеонаблюдесистемы, промышленные, переносные и автомобильные, автомобильные мультимедиа и уинчестеры	1 год	3 года
Примемопередающие устройства, обучаемые пульты ДУ	1 год	1 год
Бытовая техника для дома и профессионального ухода (кофеварки, кофемашины, пароварки, пароварные станции, утюги, кухонная техника, бритвы, эпиляторы, электрические зубные щетки, товары по уходу за волосами и т.п.)	2 года	3 года
Электронные товары по уходу за кожей (Philips-Avent)	2 года	2 года

\*\* Гарантия действует со дня передачи товара потребителю или с даты изготовления, если дата передачи передана неизвестно. Дату изготовления изделия Вы можете определить по серийному номеру (серийный номер, код ХХХГНБ, ГГНБХХХ, где ГГ – год, ХН – номер паспорта, Х – любой символ, кроме цифры 0, и норм пятыми, телекоммуникационных и кабельных сетей);

• отключения от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов) и норм пятыми, телекоммуникационных и кабельных сетей;

• неправильной установки и подключения изделия,

• подключения изделия к другому изделию в неисходном состоянии (любые соединения должны осуществляться только после отключения всех соединяемых изделий товаров от питания сети).

Гарантия не распространяется также на расколотые материалы и аксессуары, включая но не ограничиваясь, научники, чехлы, соединительные кабели, изделия из стекла, смесные камни, батареи и аккумуляторы, защитные экраны, наушники, паспорта бритв и эпилаторов, иные детали с ограниченным сроком эксплуатации.

Зарегистрируйте ваше изделие на [www.philips.ru](http://www.philips.ru) и становитесь участником Клуба Philips – будьте в курсе последних новинок, рекламных акций, запустили новые программы, а также предложения по расширению гарантии. Любую информацию об изделии, расположении сервисных центров и сервисном обслуживании Вы можете получить в Информационном Центре Philips:

Страна	Россия	Беларусь	Казахстан*
Телефон	8 800 200-0880 (бесплатный звонок из РБ, в т.ч. на мобильных телефонах), (495) 961-1111	8 820 0011 0068 (бесплатный звонок на территории РБ, в т.ч. с мобильных телефонов) с 9-00 до 20-00 без выходных	875 11 60123 (бесплатный звонок со стационарных телефонов на территории Казахстана) с 12-00 до 23-00 без выходных
Время работы (местное)	www.philips.ru	www.philips.ru	www.philips.kz
Без-рейтинг			

\*Коды для платформы магазинов "Казахстан" и "Russia" в дальнейшем называются "www.philips.kz" и "www.philips.ru" соответственно.



© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

SBA1610\_UM\_00\_V2.1

